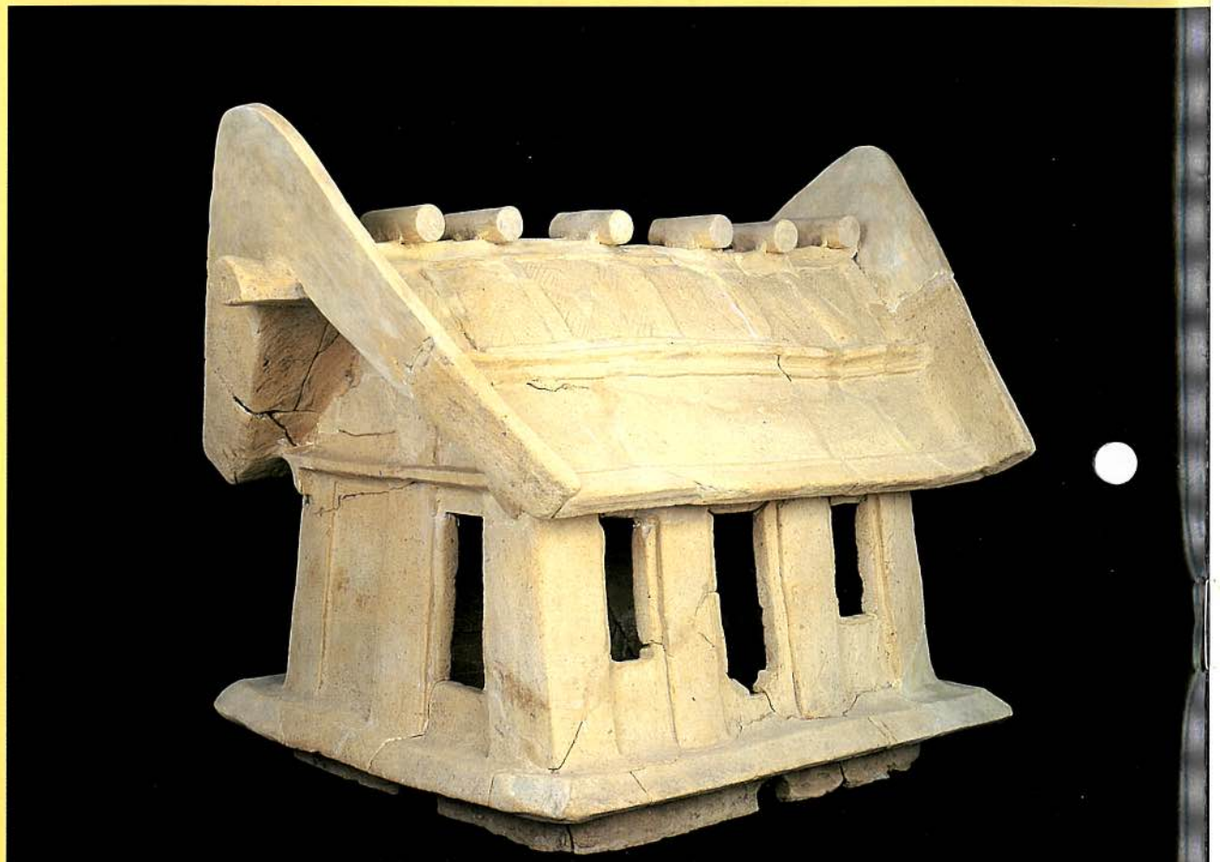
12
1999
No.375

奈良会議所ニュース

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE AND INDUSTRY NEWS



http://www.nara-cci.or.jp/

奈良会議所ニュース●第三七五号（昭和四八年七月二日第三種郵便物認可）平成十一年十二月一〇日（毎月一回一〇日発行）発行所●奈良市登大路町三六番地二　編集責任者●今谷康夫　印刷所●共同精版印刷㈱　一部五〇円（購読料は会費に含む）

ますます賑わう「学園前・登美ヶ丘」

新店舗 分譲中

屈指の邸宅街、学園前・登美ヶ丘。
このエリアでは、商業施設や生活施設の誘致、
住宅地開発など21世紀に向けての
さまざまなプロジェクトが進行中。
新たにご商売をはじめるのには
最適のロケーションです。



イメージイラスト

生活者に密着したロケーションが魅力です。

●分譲マンション「ローレルスクエア登美ヶ丘 東館」「ローレルスクエア登美ヶ丘 東館Ⅱ」の1階が店舗区画。
●近鉄不動産が開発中の住宅地「学園前コモンズタウン」のエントランスゾーンに立地。
●北側は大型スーパー「ライフ学園前店」に隣接。
●「登美ヶ丘住宅地」「中登美団地」にも程近いロケーション。

先着順受付中



配置図



お問い合せは…
近鉄不動産㈱マンション事業本部
Phone 06-6212-8332
担当：西田・山田

近鉄不動産



応援します　時代の感性Clearに

明新印刷株式会社

本　　社　〒630-8141 奈良市南京終町3丁目464番地　TEL 0742(63) 0661(代)　FAX 0742(63)0660
大阪営業所　〒543-0001 大阪市天王寺区上本町 6-6-1　TEL 06(6771)4501・4696　FAX 06(6773)0492
もちいどの店　〒630-8217 奈良市橋本町 36　TEL 0742(23) 3131(代)　FAX 0742(26)0093

人材派遣のリーディングカンパニー

株式会社 パソナ京都 奈良支店

〒630－8241　奈良市高天町38－3　近鉄高天ビル6F
TEL　(0742) 24－1010
FAX　(0742) 24－0700
人材派遣業（労働大臣許可番号）　（般）29－01－0005

PASONA

相談所 いんふぉめ〜しょん

年末調整

年末調整は、給与の支払を受ける各人ごとに、毎月の給料や賞与などの支払の際に源泉徴収をおこなった税額の合計額と、その年分の給与支払総額を基にして所得税の年税額を計算した正規の年税額とを比べて、その過不足額を清算する一連の手続きをいいます。

平成十一年分の年末調整の基本的な仕組みや事務手続は十年分と変わりありません。

（注、本年度は定率減税が実施されます。）

◎年末調整の対象となる人

(1)一年を通じて勤務している人

(2)年の中途で就職し、年末まで勤務している人

(3)年の中途で退職した人のうち、次の人

①死亡により退職した人

②著しい心身の障害のため退職した人で、その退職の時期からみて、本年中に再就職ができないと見込まれる人

③十二月中に支給期の到来する給与の支払を受けた後に退職した人

④いわゆるパートタイマーとして働いている人などが退職した場合で、本年中に支払を受ける給与の総額が百三万円以下である人（退職後本年中に他の勤務先から給与の支払を受けると見込まれる人を除きます。）

⑤年の途中で、海外の支店へ転勤したことなどの理由により、非住居者となった人

◎年末調整の対象となら ない人

(1)本年中の主たる給与の収入金額が二千万円を越える人

(2)災害により被害を受けて、「災害被害者に対する租税の減免、徴収猶予等に関する法律」の規定により、本年分の給与に対する源泉所得税の徴収猶予又は還付を受けた人

(3)二か所以上から給与の支払を受けている人で、他の給与の支払者に「給与所得者の扶養控除等（異動）申告書」を提出している人や年末調整を行うときまでに「給与所得者の扶養控除等（異動）申告書」を提出していない人

(4)非居住者

(5)継続して同一の雇用主に雇用されない、いわゆる日雇労働者など（日額表の丙欄適用者）

この年末調整によって大部分の給与所得者は、今年の所得税の納税が完了し、改めて確定申告の手続をとる必要がなくなることから非常に大切な手続といえます。そのためには年末調整事務を行なわれる実務担当者及び個人事業経営者に、この事務の基本的な仕組みや手続を十分理解していただくことが必要となります。

NTT
すこしでも
早く安否を
知らせたいから...
災害用伝言ダイヤル
1 7 1
安否等の情報を音声により伝達するボイスメールです。
利用方法
「171」をダイヤルし、利用ガイダンスに従ってダイヤルし、伝言の登録、再生を行って下さい。
お問い合わせは局番なしの「116番」まで
NTT奈良支店

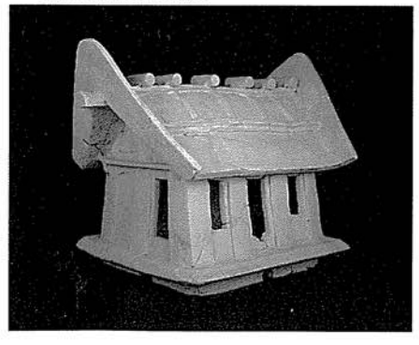
1999 12

Contents

相談所 いんふぉめ〜しょん 1
青年部便り
日本政策投資銀行融資セミナー開催のご案内・新会員 2
婦人会10月例会 3
優良従業員表彰式 4
経済指標 6
奈良市コーナー 8
㈶奈良市商業振興センターからのお知らせ 9
トレンド情報 10
不況に打ち勝つヒント・友好倶楽部便り 11
求職者情報・事務局日誌 12

●表紙の写真

提供 奈良市教育委員会



●表紙の説明

家形埴輪（杉山古墳）

古墳の墳丘や濠の周りには、「埴輪」と呼ばれる素焼きの焼き物が立て並べられています。埴輪には、円筒形のもののほか、器物、家、人物や動物をかたどったものがあり、後者は古墳時代の生活を復元する資料にもなります。

さて、奈良市大安寺町にある杉山古墳（前方後円墳・五世紀）の濠を発掘調査した際に、大きな家形の埴輪が出土しました。この埴輪は切妻造りの平屋建物をかたどったもので、窓や出入口が透かし穴で、破風板や棟覆をもつ屋根や柱の構造が粘土の帯や線刻で巧みに表現されています。屋根の上には、古い伝承では権威の象徴とされる「堅魚木」と呼ばれる短い丸太棒を並べた飾りがあったようです。この埴輪はたぶん豪族の館内の建物を反映するものなのでしょう。

（奈良市教育委員会）

青年部便り 十月例会（経済講演会）

日　時　十月十五日
場　所　春日野荘
講　師　㈱ユーエスジェイ　取締役総務部長　藤本　司氏
テーマ　第一部　もっと知ろう！国際集客都市Ｏｓａｋａ
　　第二部　パネルディスカッション

今回の例会は二千一年オープン予定のユニバーサルスタジオジャパンの取締役総務部長　藤本司氏を講師に国際集客都市Ｏｓａｋａをテーマに講演して頂ました。

藤本氏は大阪市職員から出向されユーエスジェイの総務部長に就任され、ユニバーサルスタジオの設立から携れてきた。

一九九六年大阪市・ＪＲ・海外などの資本の入った第三セクターとして設立された。大阪経済の活性化の一つの事業としてユニバーサルスタジオの誘致から始まり今では新駅ホテルなどの誘致も第一段階は終わり第二段階に入ろうとしている所だそうです。

ユニバーサルスタジオがオープンされるとかなりの経済波及効果並びに地域経済の活性化になると見込まれているであろう。

以上が第一部での感想ですが今例会は第二部が本題である。

第二部はパネルディスカッションでパネリストに乾会長、三条通りショッピングモール理事菊岡氏、奈良旅館組合青年部北村氏、まちづくり委員会石崎氏の四名、コーディネーターに藤沢委員長という質疑応答との時間を設けました。

その中で興味を持ったのがマスコミ対策でした。藤本氏いわく、マスコミも人の子と言う言葉でした。美味しい物（記事）には群がると言うこと、ただすべてに流すのではなく二、三社に流すと言うやりかた、これは戦略だと思いました。

何事にも戦略が一番と言う私なりの答えでした。

藤本氏の講演を聞きながら国際集客都市Ｏｓａｋａと言う大阪の経済力、意気込みに関心させられた様な気がした。ただ奈良にも古き良い所はあると見込まれているのですが、いかんせん日本人は新しい物好きという性格が多い様で、スタジオがオープンすると観光客は減るのではと思いながらもいくらかは奈良に流れてくるであろうと思ってる私が情けなかった。例会を行ってただ講演を聞くのではなく今までにない例会のやり方もおもしろいし興味もわいたので、またこの様な例会もいいなと思います。

研修委員会
副委員長　久保左京

日本政策投資銀行融資セミナー 開催のご案内

本年十月一日に日本政策投資銀行が、日本開発銀行と北海道東北開発公庫の権利・義務を承継し、全額政府出資の政策金融機関として新たに設立されました。これに伴い、新銀行の役割・融資内容、及び近時話題となっているＰＦＩの最近の状況について説明させていただく融資セミナー（弊行主催、参加料無料）を開催いたします。

日　時　平成十二年一月三十一日㈪　午後二時～三時

場　所　奈良商工会議所（地階Ａ・Ｂ会議室）

プログラム
(1)「日本政策投資銀行の融資制度について」
(2)「奈良県を中心とするＰＦＩに関する最近の動きについて」
(3)質疑応答

問い合わせ・申込先
日本政策投資銀行関西支店企画調査課（℡〇六－六三四五－六六二九）

新会員

▽４ＷＤ＆ワゴンＲＶランド・田中一成・四条大路二－四八－一・中古車業・㉚〇五三六
▽川岸商店・川岸明・鳥見町三－一七－七・雑貨品輸出等・㊺六二八七
▽赤帽菖蒲池運送・中川貴詞・藤ノ木台一－四－一二－一〇三・運送業・㊽九九七八
▽アイコー建設・平岡一孝・朱雀一－三－一七－一・建設業・㉑三三四七
▽㈲カヤキ・樋木潤子・古市町一六六〇－九・化学工業薬品販・㊷五六二二

婦人会 十月例会

第三十一回全国商工会議所婦人会連合会総会
高知大会に参加して

（十月二十七日高知県立春野運動公園大アリーナにて）

十月二十六日㈫午前七時秋爽やかな古都奈良を後に会議所前よりバスにて出発いたしました。

瀬戸大橋より入った高知市は土佐藩主山内氏の城下町として発展し、又漁港として中でも鰹漁沖合漁業の基地となっており、又歌で知られる播磨屋橋、菊市で知られる帯屋町を通り、高知城に到着、城の見学後龍頭岬にては太平洋に向って立つ凛々しい坂本龍馬像を見て幕末の当時を偲びつつ桂浜を散策しました。その後宿泊の三翠園にて、土佐の味を頂き楽しい一夜を過しました。

二十七日バスにて総会場へ、春野運動公園大アリーナの会場では高知婦人会の皆様の大歓迎を受け、御地の名産物産を求めた後、総会が開催されました。

参加者三千余名、小泉清子会長よりファイト溢れる御挨拶に始まり来賓祝辞、婦人会紹介のあと今回も環境ごみ問題をテーマに小学生の作文と絵画を表彰、又次回開催地横浜大会へ会旗が引き継がれ、そのあと記念講演として高知県知事の橋本大二郎氏の「老い楽の道」と言うテーマで、生い立ちの体験を通じて素顔の橋本氏に触れることが出来ました。立派な御両親で、ユニセフの専務理事としてご活躍の母上は過労で病床の中にあっても兄の総理や自分の知事を気使われ人生を甘く見てはいけないと御教示され、流石と感じさせられ、高齢化の時代には楽しい老い楽の時代を迎えたいと、幼い頃からの折紙はお酒の呑めない知事の何よりのコミニケーションの場として役立ち将来は評論家とかお坊さんになりたいと、数々のユーモアを交えて聞かせていただきました。父の不屈のチャレンジ精神は私達兄弟に何よりの財産として残して頂き、両親への感謝と家族のきずなの大切さを教わりました。

又、来年から始まる介護保険問題にもふれ、出来れば家族の絆の中で介護が出来ればと人情味あふれた素晴しい御講演を拝聴しました。

その後懇親会に入り郷土色豊かな皿鉢料理を頂き、ペギー葉山さんの南国土佐のメロディに心暖まる土佐を後にしました。バスにて道後温泉はなゆずきに到着、旅の疲れを癒し、二十八日はしまなみ海道の大橋を渡り次ぎ、大山祇神社、生口島の西日光と呼ばれる耕三寺と、平山郁夫美術館を見学し、しまなみ海道を一路晩秋の奈良に帰着致しました。

高知婦人会の皆様には大変お世話になりまして厚く御礼申し上げます。会員の皆々様の御協力のお陰で無事高知大会を有意義に楽しい会となりました事、感謝申し上げます。有難うございました。

冬麗やしまなみ海道　渡りつぎ

（当番　小林成子）



蠟梅句会十一月例会

（婦人会）

嫁ぐ子の手冷たかり菊匂ふ　豊澤千鶴江
火恋し若者つどふ御堂筋　並川　寿子
老いてなほ残る気骨や牡丹植う　山口マサヱ
百人の読経流れて秋深し　横田万里子
一人住む小さき部屋の冬仕度　垣内　千代
飛火野に紙燭点して月の茶事　斎藤　敏子
秋の夜のテレビ紀行に義士の句碑　大島　民郎

六十五名が喜びの受賞

優良従業員表彰式を挙行

長年にわたり、それぞれの職場において職務に精励し、企業発展に尽力された優良従業員の表彰式が、先月九日、当所五階大ホールにおいて挙行された。

今回の表彰では、勤続三十年以上の五名を含む総勢六十五名の方々が栄えある受賞の喜びに輝いた。

式は、今回受賞される六十五名の方々をはじめ事業主ら関係者約百名が出席。「君が代」斉唱により始められた。

まず、主催者を代表して阪本会頭が「今回表彰される方々は、奈良市商工業の発展を支える原動力として、事業の繁栄隆盛に貢献され、そのご努力とご功績には誠に尊いものがある。それぞれの企業発展のためになお一層ご精進下さい。」とあいさつ。

続いて、表彰状の授与式に入った。初めに山本勝彦氏に県知事表彰が、続いて木原昭彦氏に市長表彰が授与され、その他の受賞者にもそれぞれ表彰状並びに記念品が授与された。

引き続き、来賓の方々がそれぞれ受賞者に激励。

これに応じて、受賞者を代表して山本勝彦氏が「この感謝の気持ちを肝に銘じ、本日の栄誉を汚さないよう一層の努力をいたす所存でございます」と謝辞を述べた。

この後、特別講演を開き、喜びの内に表彰式の幕を閉じた。



平成十一年度
優良従業員被表彰者

▽奈良県知事表彰
山本勝彦（共栄社化学㈱奈良工場）

▽奈良市長表彰
木原昭彦（奈良トヨタ自動車㈱）

▽日本商工会議所会頭並びに奈良商工会議所会頭連名表彰
勤続三〇年以上
仲　英男（日本テクノ㈱）
米田隆英（トヨタカローラ奈良㈱）
森岡健志（日本テクノ㈱）

▽奈良商工会議所会頭表彰
勤続二〇年以上
〈男子の部〉
鵜殿　崇（㈱奈良ホテル）
皆見順重（㈱スズキ自販奈良）
桜井敬久（奈良トヨタ自動車㈱）
山本五一（トヨタカローラ奈良㈱）
早瀬明男（㈱山上組）
桒畑憲史（㈱墨運堂）
山口昌一（㈱墨運堂）
本田勝英（関西オプティカル㈱メガネの愛眼）
樋口逸郎（㈱奈良ホテル）
山口正照（㈱南都銀行）
西上裕大（ひかり装飾㈱）
〈女子の部〉
茶谷遵子（㈱フクダギフト）
勤続十年以上
〈男子の部〉
吉田良平（㈱南都銀行）
要海忠司（三和建設㈱）
青田充弘（三和建設㈱）
近左義孝（共同精版印刷㈱）
岩藤民也（共同精版印刷㈱）
池田昌功（奈良リコー㈱）
村田尚彦（岡村印刷工業㈱）
松塚智宏（関西美術印刷㈱）
木庭博之（関西美術印刷㈱）
萩原清利（㈱泉屋）
轟木雅晃（㈱福岡屋住宅流通）
衣斐孝之（㈱に志じま）
森田恭光（大川邁税理士事務所）
和田幸一（富士運輸㈱）
森野　渉（川村左官工業）
今里　貢（近畿梱包㈱）

川端達也（川端木材㈱）
山崎繁樹（明新印刷㈱）
平田真敏（三岡商事㈱）
徳田光良（奈良宣伝印刷㈱）
開口嘉雄（㈱アサヒ倉庫）
長谷川一彦（奈交商事㈱）
今西強志（㈱丸和不動産）
西口敬之（㈱丸和不動産）
井上　豊（三和住宅㈱）
梅本　博（㈱辻岡工務店）
丹波光秀（明新印刷㈱）
飯田信夫（富士運輸㈱）
井阪征司（奈交商事㈱）
田中睦己（㈱奈良県警備保障）
岡嶋重典（㈱トヨタレンタリース奈良）
〈女子の部〉
石黒ひろ子（社会福祉法人奈良社会福祉院働く広場・佐保）
杉田道子（㈱ディアーパークゴルフクラブ）
田中ひな子（㈱ディアーパークゴルフクラブ）
柿田松子（奈良交通㈱）
正田千津子（㈱シードコンサルタント）
今久保祥江（㈱奈良交通観光社）
寺井良子（㈱奈良そごう）
高島佐和（㈱奈良そごう）

新年名刺交換会

平成十二年の新春を迎えるにあたり、左記の通り新年名刺交換会を開催します。

――記――

とき　平成十二年一月六日㈭
午前十一時三十分より

ところ　奈良県新公会堂
（奈良市春日野町一〇一）

参加料　無料

多数ご参加下さい。



勤続五年以上
飯田倫子（奈良観光バス㈱）
上田美幸（奈交自動車整備㈱）
西浦　環（奈交自動車整備㈱）
山形文子（㈱つだ美容室）
松井暁子（有がんこ一徹長屋）
牧田典子（㈱大和流通経済研究所）
綾野美香（㈱友楽）
入江晴美（近畿梱包㈱）
宮本康子（㈱あ堂奥）

平成12年１月１日　午前２時から

市外局番０７２０地域の電話番号が変わります

（市外局番・市内局番とも３ケタに）

０７２０地域の市外局番は末尾の「０」がなくなり３ケタに変わります。
また、０７２０地域の市内局番はアタマに「８」がつき、３ケタに変わります。

現在の電話番号　　０７２０－△△－□□□□

変更後の電話番号　０７２－８△△－□□□□

対象地域　市外局番０７２０地域の全域が対象となります。

大阪府　寝屋川市、枚方市、交野市、大東市の全市域
門真市（０６地域を除く）、四条畷市（０７４３地域を除く）、東大阪市の一部

経済指標

表1　世帯数と人口

年　月	世帯数（奈良市）平成3年＝100 ／世帯	指　数	人口（奈良市）平成3年＝100 ／人	指　数
平成8・4	129,115	109.3	362,136	103.1
9・4	131,480	111.3	363,560	103.5
10・4	133,286	112.8	364,357	103.7
11・7	136,911	115.9	367,108	104.5
8	137,025	115.9	367,145	104.5
9	137,147	116.0	367,401	104.6
10	137,238	116.1	367,435	104.6
11	137,437	116.3	367,646	104.6

表2　物　価　指　数

年　月	卸売物価指数 全国 平成7年=100	前年比	消費者物価指数 全国 平成7年=100	前年比	奈良市 平成7年=100	前年比
平成8	100.1	△ 1.0	100.1	△ 0.1	100.2	△ 0.1
9	101.6	0.1	101.9	0.1	102.1	0.2
10	100.0	△ 1.6	102.5	0.6	103.3	1.2
11・5	97.1	△ 3.4	102.5	△ 0.4	101.5	△ 2.2
6	97.0	△ 4.0	102.2	△ 0.3	103.2	△ 0.2
7	97.2	△ 3.8	101.8	△ 0.1	102.7	△ 0.2
8	96.7	△ 4.4	102.1	0.3	102.6	0.1
9	96.2	△ 3.9	102.4	△ 0.2	102.9	0.0

表3　電灯電力消費量、都市ガス供給量並びに給水量

年　月	電灯電力消費量（奈良営業所管内 ＊1） 電灯 ／×10³kWh	前年比	電力 ／×10³kWh	前年比	都市ガス供給量（奈良事業所管内 ＊2） 家庭用 ／×10³㎥	前年比	業務用 ／×10³㎥	前年比	給水量（奈良市） ／×10³㎥	前年比
平成8	1,460,729	2.2	2,326,355	4.2	89,216	2.7	60,083	7.3	51,078	0.1
9	1,474,139	0.9	2,359,582	1.4	88,668	△ 0.6	59,627	△ 0.8	51,335	0.5
10	1,534,050	4.1	2,407,792	2.0	87,583	△ 1.2	68,584	15.0	51,252	△ 0.2
11・6	95,121	1.4	198,589	1.2	5,502	3.7	5,460	9.1	4,367	2.4
7	115,278	△ 9.6	223,315	△ 3.2	4,864	6.0	6,389	4.5	4,719	0.8
8	152,437	△ 3.7	241,478	0.4	3,945	2.0	7,318	2.0	4,634	△ 4.6
9	142,095	4.8	239,837	3.9	3,854	4.6	7,524	13.4	4,374	1.2
10	122,949	11.7	212,380	3.1	4,572	0.2	7,186	18.1	4,275	△ 0.9

＊1）奈良市、大和郡山市、天理市（一部を除く）、生駒市、添上郡、山辺郡都祁村（一部）・山添村、生駒郡、磯城郡田原本町八田・川西町下永、北葛城郡王寺町・河合町（一部を除く）・上牧町下牧、香芝市尼寺、大阪府東大阪市山手町生駒山上、四条畷市（旧）田原村

＊2）奈良市、大和郡山市、生駒市、香芝市、安堵町、平群町、三郷町、斑鳩町、王寺町、上牧町、河合町、広陵町、川西町、京都府精華町、加茂町、木津町、大阪府柏原市、四条畷市（但し、全ての市町の一部を除く）

〈資料提供〉大阪ガス㈱北東部事業本部、関西電力㈱奈良支店、奈良市、奈良市水道局、㈱南都経済センター（順不同）

表4　大型小売店販売額、公共事業等発注額及び請負額並びに新設住宅着工戸数

年　月	大型小売店販売額 全国 ／億円	前年比	奈良県 ／億円	前年比	公共事業等発注額及び請負額 発注額（奈良県） ／百万円	前年比	請負額（奈良市） ／百万円	前年比	新設住宅着工戸数 全国 ／戸	前年比	奈良県 ／戸	前年比
平成8	229,762	2.8	2,863	0.5	198,189	△ 2.4	45,170	193.5	1,643,266	11.8	14,826	△ 4.8
9	234,129	1.9	2,888	0.9	191,936	△ 3.2	14,398	△68.1	1,387,014	△15.6	12,583	△15.1
10	232,485	△ 0.7	2,977	3.1	193,394	0.8	11,003	△23.6	1,179,536	△13.6	10,767	△14.4
11・5	18,664	△ 0.1	252	8.2	7,204	24.7	316	7.5	101,547	△ 0.9	729	△30.0
6	18,229	1.4	247	7.4	9,712	△41.9	1,273	△54.2	114,505	7.3	1,272	53.4
7	21,767	0.1	286	0.7	8,622	△31.8	332	△46.3	102,553	1.9	968	38.1
8	17,764	0.5	246	3.4	29,885	△11.1	1,449	25.9	107,612	8.4	851	0.5
9	16,963	1.2	221	1.8	23,277	7.6	7,454	1,836	109,012	10.5	977	25.1

表5　一般職業紹介状況並びに有効求人倍率

年　月	一般職業紹介（学卒を除く） 奈良県 新規求職数	前年比	新規求人数	前年比	就職件数	前年比	有効求人倍率 全国 倍　率	前年比	奈良県 倍　率	前年比
平成8	56,516	3.5	64,523	24.4	14,661	8.1	0.70	9.4	0.68	25.9
9	61,186	8.2	60,441	△ 6.3	15,295	4.3	0.69	△ 1.4	0.58	△ 14.7
10	71,223	16.4	54,233	△ 10.3	16,017	4.7	0.53	△ 23.2	0.42	△ 27.6
11・5	6,168	4.3	3,899	△ 9.4	1,466	8.0	0.46	△ 13.2	0.39	△ 15.2
6	6,279	8.7	4,216	△ 9.7	1,564	13.3	0.46	△ 9.8	0.38	△ 13.6
7	5,915	2.0	4,514	△ 1.4	1,372	0.7	0.46	△ 8.0	0.38	△ 9.5
8	5,537	4.1	4,650	5.7	1,318	18.3	0.46	△ 8.0	0.40	△ 7.0
9	6,229	4.4	4,761	0.9	1,565	13.3	0.47	△ 2.1	0.40	△ 2.4

高めます。鮮やかなワーク・シーン
ワーキングウェア・オフィスウェア・サービスウェア
メディカルウェア・各種ユニフォーム
メンズ&レディス ファッション ユニホーム
有限会社 もえぎや 特需部
〒630-8301 奈良市高畑町659番地 TEL0742-23-5711
FAX0742-26-1772
展示場 奈良市もちいどのセンター街

建設業許可申請・経営事項審査
運送業申請・ビザ申請・帰化申請
鈴木行政書士事務所
行政書士 鈴木規文
〒630－8301 奈良市高畑町563番地の4
（奈良地方法務局の入口横）
TEL 0742－20－0780 FAX 0742－20－0781

奈良市コーナー

奈良市中小企業人材育成補助金制度

奈良市では、中小企業者の経営上の課題の一つとされる人材育成事業を支援するため「中小企業人材育成事業補助金制度」を設けております。市内に事業所を有する中小企業者が人材育成を目的に従業員（代表者を含む）を中小企業大学校（関西校）に派遣する場合、市で費用の一部を補助しています。後継者の育成の意味においても大いにご利用下さい。

中小企業大学校関西校平成11年度研修日程表（平成12年１月～平成12年３月分）

コース	テーマ	定員	受講料	日程	主な研修内容
4日間	体質強化の資金戦略	30人	30,000円	H12. 1.11(火) ～ 1.14(金)	・企業経営と資金戦略・資金管理の考え方と進め方・自社分析
1週間	工場長のための工場管理講座	20人	46,000円	H12. 1.24(月) ～ 1.28(金)	・工場長の役割と自己革新 ・工場長に必要な計数知識 ・工場管理チェックポイント
4日間	「目標管理」実践講座	30人	30,000円	H12. 2. 1(火) ～ 2. 4(金)	・経営環境の変化と企業経営 ・目標管理の基礎と導入の進め方 ・目標管理と人事　・業績評価
3日間	ケースで学ぶ販売戦略	30人	25,000円	H12. 3. 1(水) ～ 3. 3(金)	・部下指導ケース ・目標未達ケース ・地域戦略ケース
1週間	品質管理とTQM（TOTAL QUALITY MANAGEMENT）の展開	20人	46,000円	H12. 3. 6(月) ～ 3.10(金)	・企業経営と品質管理 ・品質管理のための統計的手法と具体的活用法 ・品質保証体制のつくり方と全社的な活動
4日間	創造的能力のパワーアップ	30人	30,000円	H12. 3. 7(火) ～ 3.10(金)	・リーダーに必要な創造的能力 ・創造性開発技法とその活用法 ・創造性開発訓練

※受講料は前年度実績であり、変更することがあります。
◎市補助対象範囲　（受講料、寮宿泊費、交通費（１往復））の½以内です。
◎研修場所　中小企業大学校（関西校）
〒679－2282　兵庫県神崎郡福崎町高岡　℡ 0790－22－5931
◎問い合わせ先　奈良市役所商工労政課（北棟２Ｆ）　℡ 34－1111　内線2932

岡専ギャラリー
岡本専商株式会社
奈良市法蓮仲町1086番地 〒630-8113
TEL(0742)27-1020 FAX 27-5220
URL http://www.okasen.co.jp/
絵画・書・写真・彫刻
陶器・花・手芸などの
個展及びグループ展
会場面積 120M²・天井高 3.5M
展示壁面長 56M
駐車場完備
奈良「やすらぎの道」沿い
近鉄奈良駅より徒歩９分
奈良交通佐保橋バス停前

奈良から2つのアクセス
エアーポートリムジンバス
●ＪＲ・近鉄奈良駅
●学園前・学研都市
➤関西空港
夜行高速バス「やまと号」
★新宿★横浜★千葉★埼玉★福岡★
奈良交通
奈良交通バス予約センター☎0742(22)5110

㈶奈良市商業振興センター　奈良マーチャントシードセンター　からのお知らせ

☆第７回奈良商人塾

年間テーマ　『世界遺産登録と奈良のまちづくり』

と　き　１月12日（水）　午後７時～９時
テーマ　小売業の売上管理と財務管理
講　師　税理士　仲村忠雄氏
定　員　50人
受講料　無料
締め切り　１月５日（水）
申し込み　往復はがきに講習名、郵便番号、住所、氏名、年齢、職業、電話番号を書いて同センターへ。往復はがき１枚にひとり１講座。ファックスも可。多い場合は抽選。受講料は無料。

パソコン・ワープロ講習会のご案内（平成12年２月度）

月	日	講習名	受講料	定員	コースNo.	講習時間帯
2月	7(月) 8(火) 9(水)	パソコン講座 ＜初心者のためのパソコン入門＞ パソコンの基礎知識と基本操作を身につけます。	3,200円	15人	P11	10：00～13：00
				15人	P12	14：00～17：00
	14(月) 15(火) 16(水)	パソコン講座 ＜初級者のためのパソコンワープロ（マ）＞ パソコンのワープロソフトの基礎知識と基本操作を身につけます。	2,600円	15人	P31	10：00～13：00
				15人	P32	14：00～17：00
	4(金)	パソコン講座 ＜初心者のためのインターネット＞ インターネットの基礎知識と基本操作を身につけます。	1,000円	10人	P81	10：00～13：00
	18(金)	アプリケーション講座 ＜時代に対応できるパソコン事例研究セミナー＞ 事務ＯＡ化の進め方やパソコンの選び方などを、最新事情に基づいて事例を交えながら学習します。	500円	30人	A21	18：00～21：00

〈締　切〉いずれも１月15日必着。
〈申し込み〉往復はがきに講習名、コース番号、開催月、郵便番号、住所、氏名、年齢、職業、電話番号を書いて同センターへ。往復はがき１枚にひとり１講習。同一講習での複数応募はできません。なお、パソコン講習は、毎回多数の応募があり抽選となりますのでご了承ください。

奈良マーチャントシードセンター
〒630－8217 奈良市橋本町３－１　　ＴＥＬ 27－9400　ＦＡＸ 27－9401

未来の都市を創造する！
― 建築・設計・監理 ―
設計
株式会社 福本設計
代表取締役会長　福本毅平
代表取締役社長　福本良平
本　社　奈良市大宮町６丁目４番地の21（福本ビル）
奈良事務所　☎（0742）34－2800㈹
大阪事務所　大阪市中央区内平野町１丁目３－６（ＴＹ大手前ビル８階）
☎（06）6945－4691㈹
京都事務所　京都府相楽郡木津町南垣外１－１
☎（0774）72－7887
インターネットホームページ　http://www.kcn.ne.jp/~fkmt/

測量・設計・帰化・永住許可・中国語翻訳・他各種申請
入国管理局への再入国・期間更新等 許可申請の本人出頭免除
測量設計
株式会社 幸福測量設計事務所
尾崎峻　行政書士　申請取次行政書士　事務所
〒630-8306　奈良市紀寺幸町866番地７
（奈良地方法務局正面）
ＴＥＬ 0742-26-3611㈹　ＦＡＸ 0742-27-0051

トレンド情報

海洋深層水を利用——肌は滑らかミネラル含有化粧品

深海の水「海洋深層水」が注目を集めている。水深二百m以下の海水はマグネシウムなどのミネラルが豊富で雑菌がほとんどないのが特徴。高知県はこの深層水が室戸岬沖で陸棚にぶつかり、水深二百m付近まで上昇してくることに着目。県の海洋深層水研究所が深さ約三百二十mの地点からポンプで汲み上げ、高知市や室戸市を中心とした約四十社に無料で供給してきた。富山、沖縄各県のほか海洋科学技術センターも海洋深層水の研究・開発を進めているが、塩分を取り除いてミネラルウォーターとして販売したり、魚の干物や豆腐、こんにゃく、漬物、日本酒などの飲食品、そして化粧品に利用する動きが広がっている。特に、シュウウエムラ化粧品のフランス製水溶性アロマを加えた化粧水「ディプシーウォーター」（八種類、各百五十mℓ入り、二、〇〇〇円）は昨年八月の発売以来七十万本を売る大ヒットとなった。十月から乳液、洗顔料なども発売。夏以降、コーセー、タカラも基礎化粧品を発売している。

死海の塩に豊富なミネラル成分が含まれていることはよく知られている。美容と健康に優れた効果を発揮することも最近のドイツ、イスラエルの学者の研究で実証された。米国のLISANB社は独自の技術により結晶化の段階でナトリウム塩（NaCl）を大幅にカット（肌に対する刺激が軽減され、他のミネラル分の効果がより強く発揮される）し、これに植物のエッセンシャルオイルを加えた入浴用・ボディ用化粧品「KRISTAL」の開発に成功した。肌は滑らかに、かつ引き締め、肌の疾患や肌荒れへの効果も期待でき、アロマエキスによって心と体をいやすことができる一石二鳥、もしくは三鳥以上もの効果を発揮する化粧品とのことで、米国では九十年の発売以来、順調な売れ行きを示している。九十六年以降英国、カナダ、豪州へと順次発売地域を広げており、日本ではセンターフォースJPN（高石市）が販売代理店となって九十七年から発売を開始、リピート率は高く、着実に愛用者を増やしているという。

ミネラルが化粧品ヒットのキーワードになりつつあるようだ。

㈱商品情報センター
代表取締役　渡部　修

マルケイ資金融資

——＊小規模事業者の皆様へ＊——

安心して借りられる〝無担保・無保証人〟の融資です。

▶融資額　550万円＋別枠450万円
（新規開業資金　550万円）

▶金利年2.1%です。
国が行っている小規模企業施策のひとつですから、金利は低利です。

▶返済は　運転資金5年以内
設備資金7年以内　です

▶お問い合わせ
当所中小企業相談所　℡ 26－6222㈹

ユーザ協会の事業活動

◎電気通信サービスの向上と発展にユーザの意志を反映させます。
◎経営に役立つ最新の電気通信情報をわかりやすく解説してお届けします。
◎さまざまな電気通信サービスを企業活動に生かすためシンポジウム、セミナー活動を行います。
◎その他、ユーザ協会が企画する行事に参加できます。

◎入会についてのお問い合わせは

奈良地区電信電話ユーザ協会
事務局　奈良市登大路町36－2
奈良商工会議所内　26－6222

㈳日本電信電話ユーザ協会
奈良地区電信電話ユーザ協会

不況に打ち勝つヒント

Eマーケティングを先取りしよう——二〇〇〇年は真のインターネット元年

二〇〇〇年は日本のEマーケティング開花元年になるでしょう。アメリカの株式等売買は三十%がネット上で、自動車の売買も三十%がネットによるものです。日本は、インターネットの普及がアメリカからもともと五年ほど遅れてスタートしました。アメリカは国土が広いこととプロテスタンティズムからくる「自由」「平等」「オープン」の理念が、まさにインターネット向きということで急速に浸透しました。オンラインショッピングはもちろん、教育もビジネスも公共機関もインターネット一色です。世界最大の本屋さんのアマゾン・ドット・コムは、創業以来赤字を繰り返しているのに株価はうなぎのぼりです。

日本も遅ればせながらインターネット人口、千七百万人を超え、年内には二千万人を突破するといわれています。特に若い女性の加入者（サイバーシチズン）が急激に増加しています。インターネット＝パソコンの構図が、日本ではインターネット＝携帯電話・ゲーム機・テレビ・カーナビの構図が本格化しそうです。ドコモのiモードは二百万人を軽く超えました（八月には二百万人だったのが十月には二百万人に）。BtoB引きの市場は、BtoCという一般消費者向けの市場（たとえばオンラインショッピング）の十倍あるといわれますから、企業もネット武装が不可欠になってきています。

インターネット＝赤字・遊び・ポルノからインターネット＝常識・基本・便利の構図が日本でもやっと生まれそうなのです。それが二〇〇〇年です。実は、アメリカ以上に一人頭のインターネット加入者が増える可能性があります。それは、携帯電話・ゲーム機・カーナビの普及率が高いからです。しかもムラ社会の日本です。村八分にならないようにと皆インターネットに改宗するかもしれません。そうなったら手がつけられません。日本は価値観の伝播が速いですから、アメリカ以上に浸透率が高くなるかもしれないのです。

インターネットへの動きはこの二カ月がすごいのです。十月一日の株式手数料の自由化や大手都市銀行の合併と金融業界の再編でネット業界は、色めき立っています。富士通・ソニー・ソフトバンク・NTTがネット四天王といわれます。富士通は合弁企業だったニフティの株式を日商岩井から買い取りました。完全子会社です。ソニーもプレイステーションの開発元だったソニー・コンピュータ・エンターテインメントを完全子会社に変えました。

明らかに動いてきました。もし、これらの動きを、底に流れる大きな動きを感じ取れていない方、是非、最近の日経ビジネス・ダイヤモンド・東洋経済というビジネス三誌のバックナンバーを見てください。ネットビジネス特集がたくさんあるのです。

中小企業でもネット取引が必然になる時代がもうすぐそこまで来ています。二〇〇〇年は日本の真のインターネット元年です。不況だ！と言っていられません。もうそこまで新しいステージが来ているのです。

㈱HRインスティテュート
代表　野口　吉昭

友好倶楽部便り

〔月例会並びに見学会実施報告〕

十一月九日㈭月例会と見学会を大阪ガス㈱北東部事業本部奈良事業所様のご協力を得て併合開催しました。万博公園（吹田市）に所在する大阪ガス㈱生活誕生館ディリパを見学。ガスの快適な機能性を体験させていただく。午後より、アサヒビール吹田工場並びにアサヒビール迎賓館を見学。一同有意義な見学会の一日を過ごしました。



大阪ガス㈱生活誕生館ディリパ玄関前

〔会員だより〕

◎名義変更について
・トヨタカローラ奈良㈱
取締役社長　菊池　攻氏
㈱横井　博氏
・㈲アサカワ
常務取締役　森本和夫氏
㈱浅川増市氏

奈良商工会議所
友好倶楽部事務局
☎二二一－七〇九〇

お得な新幹線ビジネス切符

当所では、会員様を対象に、新大阪～東京間の新幹線ビジネス切符を販売いたしております。

		一般料金	ビジネス切符料金
料金	普通席	13,750	12,160
	グリーン席	18,900	14,590

問い合わせ　総務課　☎㉖六二二一

求職者情報

No.	職種	年令	経験	本人の希望 手取賃金(月収)	本人の希望 勤務時間(休日)	本人の希望 勤務地	住所	配偶者の有無	学歴・資格
1	ホテルフロント旅行業カウンター	24	旅行代理店国内旅行3年 経理0.5年	16万円	9:00～18:00 不問	奈良・大阪	奈良市	無	高卒・国内旅行取扱主任者・英検3級
2	デザイン	26	ホームページ制作1年	18万円	9:00～18:00 土・日・祝	奈良・大阪	奈良市	無	大卒・普通免許
3	CADオペレーター	32	CADオペレーター3年 営業事務2年	25万円	9:00～17:00 土・日・祝	奈良・大阪	奈良市	無	短大卒・普通免許・珠算1級・簿記2級
4	編集委員	57	新聞社での編集33年	40万円	9:00～17:30 土・日・祝	奈良・大阪	奈良市	有	大卒・普通免許
5	建築技術者	54	木造住宅6年 ビル・マンション工事12年	45万円	8:30～17:30 土・日・祝	奈良	奈良市	有	高卒・1級建築士・普通免許・1級建築施工管理技師
6	秘書	48	秘書業務25年 営業事務2年	30万円	9:00～17:00 土・日・祝	奈良・大阪	奈良市	無	高卒・秘書検定準1級・日商簿記3級
7	営業	49	貿易営業24年	50万円	9:00～17:00 土・日・祝	奈良・大阪	奈良市	有	大卒・普通免許・英検2級
8	旅行営業	61	旅行業務30年	30万円	10:00～18:00 土・日・水	奈良・大阪	奈良市	有	大学中退・普通免許・一般旅行取扱主任・通訳案内
9	照明デザイナー	57	照明デザイナー37年	48万円	9:00～17:00 土・日・祝	奈良・大阪	奈良市	有	高卒・普通免許
10	調理人	56	中国料理39年	40万円	11:00～21:00 不問	奈良・大阪	生駒市	有	中卒・普通免許・調理師

問い合せ
奈良公共職業安定所
㊱1601
内線222
12月10日掲載分

事務局日誌

日付	内容	場所
1日	奈良市企業同和教育推進協議会による講座（12／7）	奈良市中央公民館
9日	経営指導員研修会（特別コース）	新庄町県社会教育センター
	平成11年度小規模企業指導業務担当者連絡会議	大阪合同庁舎第1号館別館
10日	倒産防止特別相談事業関連データベース事業管理ソフト操作研修会	東京MIビルディング
	決算準備講習会	当所4階中ホール
	交通運輸部会忘年会	当所4階中ホール
13日	建設部会年末役員懇談会	菊水楼
14日	友好倶楽部家族忘年会	当所5階大ホール
16日	日商第485回常議員会	東京商工会議所
17日	ビジネスコンピューティング検定試験1級説明会	東京MIビルディング
20日	商業小売部会年末懇親会	菊水楼
21日	山梨リニア実験線の視察（試乗）	山梨リニア実験センター
	観光部会年末懇親会	奈良パークホテル
22日	大規模小売店舗立地法説明会	奈良県広域地場産業振興センター

多色刷美術書、書籍ほか一般印刷
KYODO SEIHAN PRINTING KSP
共同精版印刷株式会社
取締役社長 近東宏光
本社：〒630-8013 奈良市三条大路2丁目2-6 TEL 0742-33-1221㈹ FAX 0742-33-7035
大阪支社：〒542-0082 大阪市中央区島之内1丁目12-3 〃 06-6271-7951㈹ 〃 06-6271-7954
東京支社：〒116-0014 東京都荒川区東日暮里5丁目6-4 〃 03-3802-4741㈹ 〃 03-3802-4740

イング大阪経理学院 西大寺校
奈良日日新聞社ビル5F TEL 0742-49-5630
秋の特別入学キャンペーン実施中！ シスアド・宅建早期申込割引!!
★国から受講料80%支給される教育訓練給付指定コース受付中!!
◇パソコンワープロコース ◇初級シスアド講義
◇パソコン表計算コース ◇12年度受験宅建講座
無料体験受付中!!

奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日は、前もってご予約下さい。
特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願
蔦田内外国特許事務所
弁理士 蔦田璋子 弁理士 蔦田正人 弁理士 中村哲士 弁理士 富田克幸
大阪市中央区瓦町1丁目7番1号 第百生命大阪瓦町ビル（近鉄日本橋より地下鉄「堺筋本町」下車⑫番出口北へ200m東側）
電話 大阪（06）6227−5535（代） ファクシミリ（06）6227−5538

総合製版・マック出力
Proup
トータルプロセス
有限会社 プロアップ
〒630-8133 奈良市大安寺4丁目4番28号
TEL 0742-64-0752 FAX 0742-64-0753

商工会議所共済制度の一環としてお届けする
新大型保障プラン
経営者保険として最適！
安い掛金で大きな保障とワイドな給付をお約束します。
〈委託会社〉 日本団体生命 大東京火災

記帳 代行センター
・記帳（伝票発行・元帳記帳・試算表作成）
・決算（一年間の経理の整理と締切り）
・出向（経理技能者が出向しての記帳）
・コンピュータ（オフコン・オペレータの出向）
男子職員3名 女子職員200名
（奈良）奈良市西大寺栄町3-13 橋本ビル2F
（本部）大阪市中央区高麗橋2-3-5 柳湖堂ビル5F
電話（06）6222−1936㈹（資料送付）

経理システム 手帳
（聖書版）さしあげます
「用紙のみ＝無料」
「表紙つき＝240円切手送付」
《内容》経理官公署便覧（大阪府）
法人税等早見表、源泉税額表、
耐用年数表、社保料率表、月次予定表
御希望の方は引換券をはり、ハガキ・封書にて左記本部住所へ。（会社住所にのみ送付）
キリトリ 引換券（奈良）